

23 juin 2010
23. Juni 2010

Sécurisation durable Le Letten: Bulletin du chantier ***Nachhaltige Sicherung Le Letten: Baustellen-Bulletin***

Travaux en cours ***Laufende Arbeiten***

- Mise en place de la clôture de chantier.
- Travaux d'aménagement des accès au chantier.
- Travaux d'aménagement de la zone logistique.
- Préparation de la mise en place de la base-vie.
- Sondages géologiques pour déterminer le toit de la Molasse.

- *Einzäunung der Baustelle.*
- *Arbeiten an der Zufahrt von der Rue du Moulin zur Baustelle.*
- *Arbeiten an der Logistic Zone.*
- *Vorbereitung der Baustelle-Bungalows.*
- *Sondierung, um das Dach der Molasse zu bestimmen.*

Travaux prévus dans les semaines prochaines ***Vorgesehene Arbeiten in den kommenden Wochen***

- Mise en place de la base-vie.
- Mise en place des puits de pompage amont.
- Sondages géologiques pour vérifier le toit de la Molasse.
- Broyage des souches (hors périmètre de la décharge).

- *Aufbau der Baustellen Bungalows.*
- *Installation der Brunnen im Zustrom der Deponie.*
- *Sondierung, um die Oberkante der Molasse zu verifizieren.*
- *Zerkleinerung der Baumstümpfe ausserhalb des Deponieperimeters.*